

Nhận Xét Của Cha Mẹ—

“Trung tâm tài nguyên gia đình đã giúp chúng tôi ứng phó với các hoàn cảnh bất ngờ của chúng tôi và đã cung cấp nhiều nguồn giúp đỡ cho con gái chúng tôi và cho gia đình chúng tôi. Mọi người trong cộng đồng đều có lợi khi các gia đình có nhu cầu đặc biệt được đáp ứng.”

—Steve and Lynn R., Santa Barbara

“Nhân viên của Hệ Thống Tài Nguyên Gia Đình hết sức sẵn lòng giúp đỡ và tỏ ra rất thông cảm. Họ còn gọi điện thoại để hỏi thăm về con trai tôi và tôi.”

—Stacey R., Oakland

“Khi nhớ lại hồi con trai tôi được chẩn đoán là bị một chứng khuyết tật, tôi cảm thấy rời rã vì có quá nhiều điều tôi cần phải học. Chuyên gia nào cũng giúp đỡ và chăm lo, nhưng chính cha mẹ của những trẻ có các nhu cầu đặc biệt tại Trung Tâm Tài Nguyên Gia Đình mới là những người mang lại sự xoa dịu tôi cần có vào lúc đó.”

—Nina P., San Diego

Các Trung Tâm và Hệ Thống Tài Nguyên Gia Đình—Giúp Đỡ Các Gia Đình California

Các trung tâm và hệ thống tài nguyên gia đình cung cấp dịch vụ hỗ trợ giữa cha mẹ với nhau cho các gia đình có con từ sơ sinh đến 36 tháng có thể gặp nguy cơ bị khuyết tật phát triển và những em đã bị khuyết tật.

Các trung tâm và hệ thống tài nguyên gia đình được thành lập tại nhiều cộng đồng trên khắp California. Muốn hỏi xem trung tâm hoặc hệ thống tài nguyên gia đình nào gần nơi quý vị cư ngụ nhất, hãy gọi số 800/515-BABY hoặc viếng thăm www.dds.ca.gov/earlystart điện thư: earlystart@dds.ca.gov



cho Trẻ Sơ Sinh và Trẻ Em (0-3 tuổi) Có Các Nhu Cầu Đặc Biệt và Gia Đình

Tài liệu này được thực hiện với sự tài trợ của liên bang qua Ban Dịch Vụ Bắt Đầu Sớm của Tiểu Bang, Bộ Dịch Vụ Phát Triển California (California Department of Developmental Services, Early Start State Services Section). Early Start California được Bộ Dịch Vụ Phát Triển California hợp tác điều hành với Bộ Giáo Dục California theo Đạo Luật Các Dịch Vụ Can Thiệp Sớm của California (Tiêu Đề 14 của Bộ Luật Chính Quyền, bắt đầu từ Đoạn 95000) và Phần C của Đạo Luật Giáo Dục cho Những Người Bị Khuyết Tật.



CÁC
TRUNG TÂM &
HỆ THỐNG
TÀI NGUYÊN
Gia Đình

Phục Vụ Các Gia Đình
Có Con Có Nhu
Cầu Đặc Biệt

CÁC TRUNG TÂM & HỆ THỐNG TÀI NGUYÊN

Gia Đình

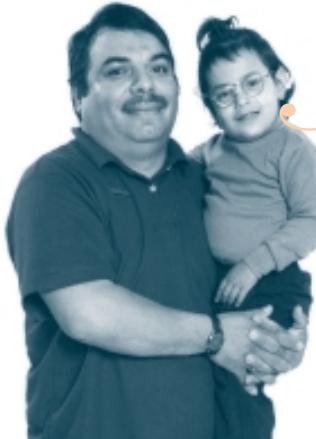
MỘT THÀNH PHẦN TỐI QUAN TRỌNG CỦA EARLY START CALIFORNIA CHO TRẺ SƠ SINH VÀ TRẺ EM (0-3 tuổi) CÓ CÁC NHU CẦU ĐẶC BIỆT VÀ GIA ĐÌNH CÁC EM



Là cha mẹ có con có nhu cầu đặc biệt, chúng tôi biết rằng quý vị cần được hỗ trợ. Chúng tôi biết như vậy là vì chúng tôi đã trải qua kinh nghiệm đó. Việc các cha mẹ hỗ trợ cho nhau, qua các trung tâm tài nguyên gia đình trên toàn tiểu bang, là một trong các thành phần quan trọng nhất của Hệ Thống Early Start California.

Các trung tâm và hệ thống tài nguyên (các nguồn giúp đỡ) gia đình được công nhận là cung cấp các dịch vụ hỗ trợ trong bầu không khí gia đình thân mật. Vì mỗi trung tâm đều do các bậc cha mẹ có con có nhu cầu đặc biệt phụ trách làm việc nên các trung tâm và hệ thống tài nguyên gia đình hiểu được các nhu cầu về tình cảm của các gia đình và giúp mọi người hiểu rõ về hệ thống dịch vụ địa phương.

Các trung tâm và hệ thống tài nguyên gia đình thông tin và hỗ trợ để giúp các gia đình khi tiếp xúc với các cơ quan cung cấp dịch vụ khác nhau. Họ phát huy các mối quan hệ tích cực và cách tiếp xúc và kỹ năng giải quyết vấn đề.



Tại California, các trung tâm và hệ thống tài nguyên gia đình cung cấp dịch vụ hỗ trợ giữa các cha mẹ với nhau và giúp các cha mẹ, gia đình, và trẻ em tìm và sử dụng các dịch vụ cần thiết. Các trung tâm và hệ thống tài nguyên gia đình tại mỗi nơi sẽ hoạt động khác nhau để đáp ứng các nhu cầu tại mỗi vùng trong tiểu bang. Nhân viên và những người làm việc thiện nguyện của trung tâm tài nguyên gia đình cung cấp các dịch vụ hỗ trợ và tài nguyên bằng nhiều thứ tiếng.

Nhiều trung tâm và hệ thống tài nguyên gia đình thực hiện các bản tin, thư viện tài nguyên, websites, các nhóm cha mẹ, và các nhóm anh chị của các trẻ tương trợ lẫn nhau. Hãy gọi các đường dây điện thoại “warmlines” hoặc “babylines” để được hỗ trợ. Thông tin và việc giới thiệu cho bậc cha mẹ và các chuyên gia cũng được cung cấp.



CÁC
TRUNG TÂM &
HỆ THỐNG
TÀI NGUYÊN

Gia Đình

Có Thể Cung Cấp:

- ❖ Dịch Vụ Cha Mẹ Hỗ Trợ Cho Nhau và Cho Gia Đình
- ❖ Huấn Luyện, Cố Vấn Giữa Các Cha Mẹ Với Nhau, và Đến Thăm Tại Gia
- ❖ Thông Tin và Giới Thiệu
- ❖ Quảng Bá Cho Công Chúng
- ❖ Giáo Dục Cha Mẹ
- ❖ Các Dịch Vụ Hỗ Trợ bằng Nhiều Thứ Tiếng
- ❖ Các Nhóm Cha Mẹ và Anh Chị Các Trẻ Tương Trợ Lẫn Nhau
- ❖ Trợ Giúp Chuyển Tiếp
- ❖ Các Dịch Vụ Hỗ Trợ tại Các Cộng Đồng Trong Thành Phố và Vùng Xa Xôi Hẻo Lánh

Phát Huy:

- ❖ Đa Diện
- ❖ Hợp Tác Giữa Cha Mẹ và Các Chuyên Gia
- ❖ Các Sinh Hoạt Tìm Đến Cộng Đồng
- ❖ Phối Hợp Cơ Quan

